

**Zeitschrift:** Rivista militare della Svizzera italiana  
**Herausgeber:** Lugano : Amministrazione RMSI  
**Band:** 23 (1951)  
**Heft:** 5

**Artikel:** Da "I viaggi di messer Marco Polo gentil'huomo veneziano" (1254-1323)  
: "Il Milione"  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-244057>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Da “*I viaggi di messer Marco Polo gentil’huomo veneziano*„ (1254-1323) - “*Il Milione*„

*Dell’essercito de Tartari, in quante parti è diviso, etc. et modo del loro combattere.*

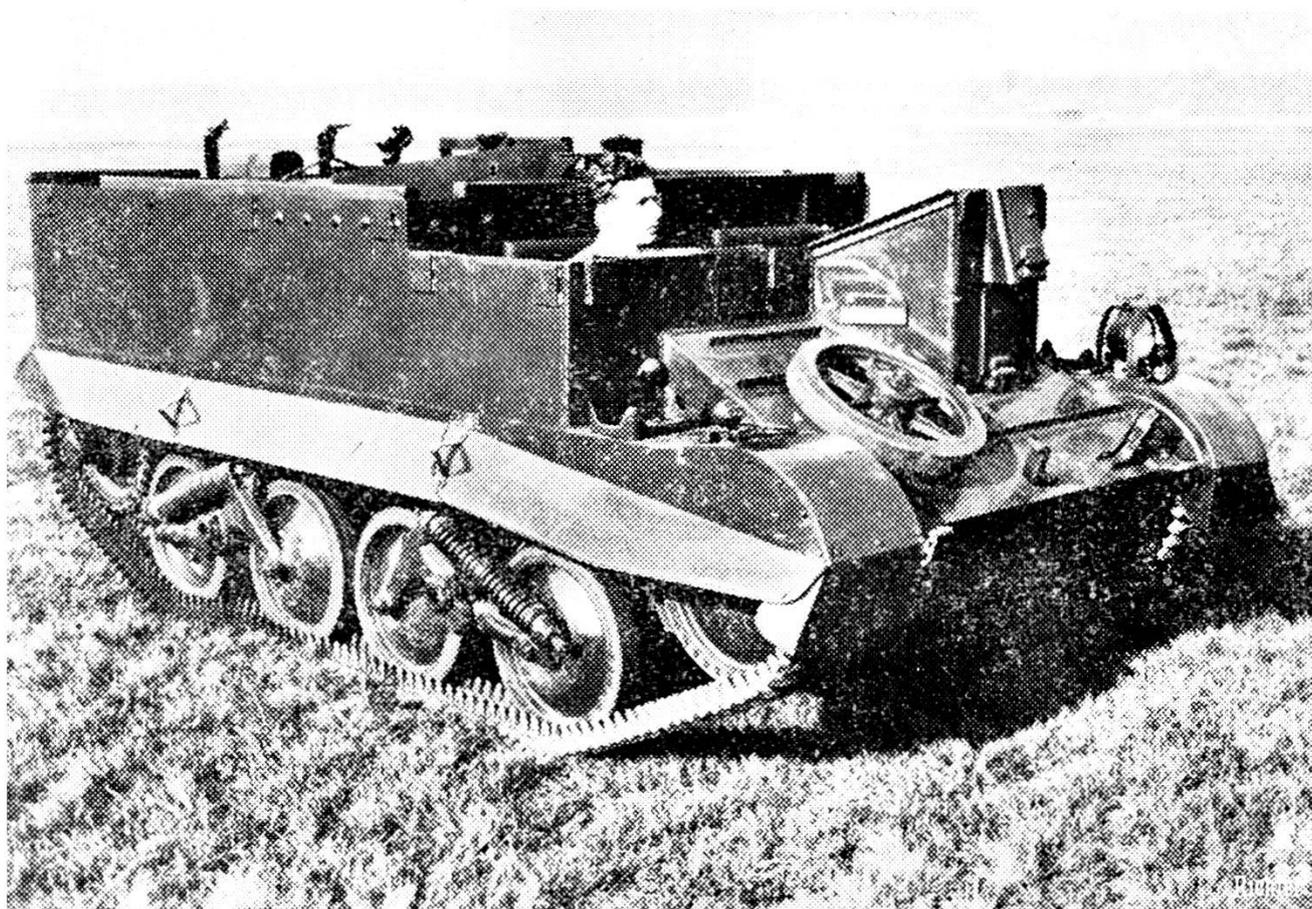
*Quando alcun Signor de Tartari v`ad alcuna spedizione, mena seco l’essercito di cento mila cavalli, et ordina le sue genti in questa maniera. Egli statuisce un capo a cadauna decena, et a cadaun centinaio, et a cadauno migliaio, et a ogni dieci mila, et cos` ogni dieci capi di decena rispondono alli capi di centinaia, et ogni dieci capi di centinaia, rispondono alli capi di migliaia, et ogni dieci capi di migliaia, rispondono alli capi di dieci migliaia, et in questo modo cadauno huomo, `o vero capo senza altro consiglio, `o vero fastidio non ha da cercare altri se non dieci. Per il che quando il Signore di questi centomila vuol mandarne alcuna parte a qualche spedizione, comanda al capo di dieci mila, che li dia mille huomini, et il capo di dieci mila comanda al capo di mille, et il capo di mille, al capo di cento, et il capo di cento, al capo di dieci, et allora tutti i capi delle decene fanno le parti che li toccano, et subito danno quelle a suoi capi. Cento capi, a i cento di mille, et mille capi, a i capi di diece mila, et cos` subito si discernono, et tutti sono obbedientissimi a suoi capi.*

.....  
*Et quando si muove l’essercito per andar a far qualche impresa, essi mandano avanti gli altri huomini, per la loro custodia per duoi giornate, et mettono genti da dietro, et da lati, cio` da quattro parti a questo effetto, acci` che qualche essercito non possi assaltargli all’improvviso.*

(Libro primo - XLVII (LVIII))

Nell’Esercito Svizzero:  
arma anticarro (Bazooka).





L'autocarro « Universal » adottato per il nostro Esercito è ad impiego multiplo servendo per trasporti e per traino.